

# ГОЛЛОС Узбекистана

ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКАЯ ГАЗЕТА НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ УЗБЕКИСТАНА

Выходит с марта 1992 г. № 37 (177) 16 — 22 сентября 1995 г.

Цена свободная

## ПРОФЕССОРСКО-ПРЕПОДАВАТЕЛЬСКОМУ СОСТАВУ И СТУДЕНТАМ ТАШКЕНТСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО УНИВЕРСИТЕТА

Дорогие друзья!

Искренне поздравляю вас с 75-летием основания Ташкентского государственного университета — одного из самых больших центров науки и просвещения нашего государства.

В социально-политической и экономической жизни страны, в научном и духовном совершенстве нашего народа есть достойный вклад этого храма науки. Высокий уровень знаний коллектива ученых и преподавателей университета, их усилия, результаты научных исследований явились большим фактором в прогрессе народного хозяйства, в развитии нашей культуры, в формировании системы высшего образования. Университет действительно сыграл роль колыбели в деле создания десятков научных школ на территории Туркестана.

Подготовленные здесь высококвалифицированные кадры, обладающие современными профессиями, вносят свой вклад в созидательные дела не только Узбекистана, но и братских народов Центральной Азии.

Они, демонстрируя на многонациональной земле жизненную силу идей единства, солидарности и стойкости, проявляют инициативу в дальнейшем укреплении дружбы народов. Университет также стал источником знаний и получения профессий для многих представителей молодежи зарубежных стран.

Уверен, что вы используете все свои знания, талант и опыт для развития науки нашей страны, вступившей в пятый год независимости, для подготовки специалистов самой высокой современной квалификации. Убежден, что созидатели нашего великого будущего — благородная и отважная молодежь — твердо усвоит вершины науки, основанные на общечеловеческих ценностях, на великих духовно-просветительских возможностях народа, честно будут выполнять сыновний долг на пути развития нашего государства.

На пути к этой благородной цели, дорогие друзья, желаю вам всем здоровья, счастья, огромных успехов. Пусть вам всегда сопутствуют вдохновение, стойкость, инициатива.

Президент Республики Узбекистан  
И. КАРИМОВ.

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ

Кабинета Министров Республики Узбекистан

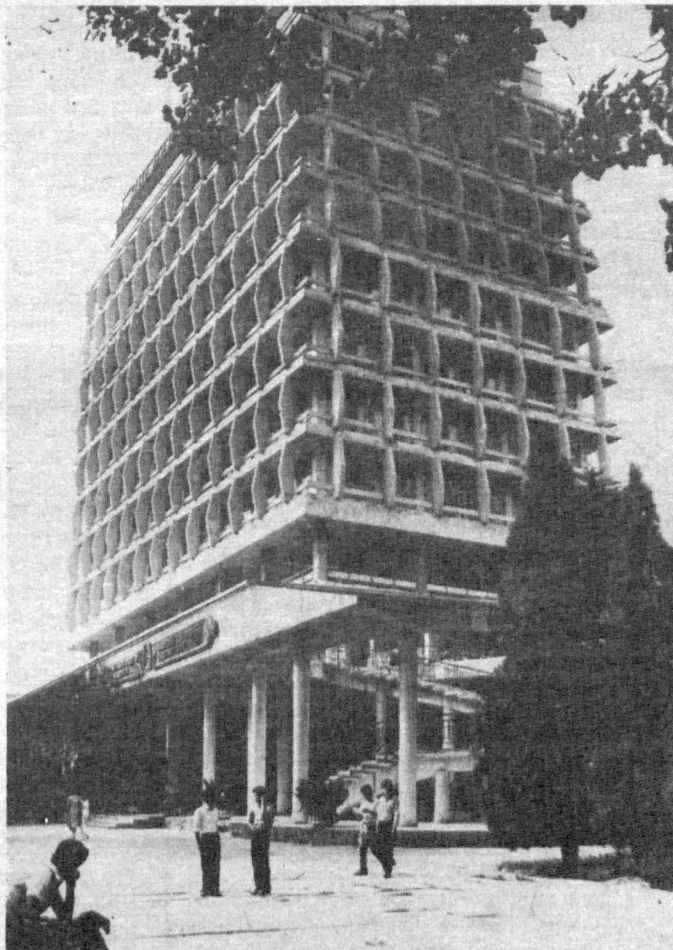
### О присвоении Ташкентскому государственному университету имени Мирзо Улугбека

Кабинет Министров постановляет:

Принимая во внимание пожелания общественности Республики Узбекистан, ученых, профессорско-преподавательского состава ТашГУ, присвоить Ташкентскому государственному университету имя великого ученого и мыслителя Востока Мирзо Улугбека (Мухаммада Тарагая Улугбека).

Председатель Кабинета Министров  
Республики Узбекистан  
И. КАРИМОВ

г. Ташкент, 14 сентября 1995 г.



## События недели

Опубликован Указ Президента Республики Узбекистан о награждении группы особо отличившихся работников Ташкентского государственного университета.

Опубликовано постановление Кабинета Министров Республики Узбекистан о мерах по укреплению материально-технической базы и усилению социальной защиты работников налоговых органов Республики Узбекистан.

Вчера в Ташкенте начало свою работу совещание-семинар по вопросам безопасности и сотрудничества в Центральной Азии. Идея проведения этого форума была выдвинута Президентом Республики Узбекистан И. А. Каримовым в его выступлении на 48-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН.

Для участия в Ташкентском совещании-семинаре прибыли делегации ООН, ОБСЕ, высокопоставленные представители государств — постоянных членов Совета Безопасности ООН — США, Франции, Англии, России, Китая, делегации Казахстана, Кыргызстана, Таджикистана и Туркменистана, а также сопредельных с Центральной Азией стран: Турции, Пакистана, Афганистана, Ирана, Индии.

Новые подходы к государственному и хозяйственному строительству, разработанные Президентом Узбекистана Исламом Каримовым и успешно осуществляемые в республике, вызывают самый живой интерес экономистов и политологов всего мира, и особенно стран СНГ. Еще одним подтверждением этого стало издание в Санкт-Петербурге книги Ислама Каримова «Узбекистан по пути углубления экономических реформ». Презентация нового издания состоялась 14 сентября в Государственном комитете по печати Республики Узбекистан.

В ташкентском Узэкспоцентре открылась индийская торговая выставка. На ней демонстрируют свою продукцию более 80 известных индийских фирм и компаний. Здесь представлены бытовые приборы, электрооборудование, автомобили, одежда, лекарственные препараты, изделия из кожи, парфюмерия.

## НДП: хроника, события, факты

### ПЛЕНУМ ОБЛАСТНОГО СОВЕТА

Состоялся очередной пленум Сырдарьинского областного совета НДП Узбекистана. На нем был обсужден вопрос о дальнейшем совершенствовании деятельности партийных организаций и усилении партийной работы по месту жительства населения, а также задачи, вытекающие из речи Президента республики Узбекистан И. А. Каримова на третьей сессии Олий Мажлиса Узбекистана «Мы и дальше будем идти по пути строительства и созидания». С докладом выступил первый секретарь областного совета Т. Исмаилов.

На пленуме выступил заместитель хокима Сырдарьинской области С. Усманов.

По обсужденному вопросу принято соответствующее постановление.

Участники пленума приняли обращение ко всем членам партии и трудящимся области с призывом принять активное участие в хлопковой уборочной кампании.

### «ВЫ — НАША ОПОРА»

В Самаркандском областном совете Народно-демократической партии Узбекистана прошла встреча с ветеранами войны и труда. Первый секретарь областного совета Р. Абляров в своем

выступлении назвал их надежной опорой партии, призвал и впредь активно участвовать в деятельности партийных организаций. Представитель хокимията области Б. Шермухамедов подчеркнул, что вклад членов НДП — ветеранов особенно важен сегодня, когда приходится вести работу в массах в условиях многопартийности.

Председатель областного совета ветеранов М. Лукманов, ветераны Н. Нажмиидинов и Н. Эльбаев, первый секретарь Каттакурганского районного совета НДП Б. Шаматов говорили о путях усиления партийной работы в преддверии 4-й годовщины образования НДП. Группа ветеранов была награждена Почетными грамотами, им вручили памятные подарки.

А. ХАКИМОВ.

### РАССМОТРЕН ОРГАНИЗАЦИОННЫЙ ВОПРОС

Состоялся пленум Акмал-Икрамовского районного совета НДП Узбекистана, рассмотревший организационный вопрос. Первым секретарем районного совета избран Махмуд Сабирович Якубов, ранее работавший начальником отдела технического контроля Ташкентского ювелирного завода.

В работе пленума приняли участие депутаты Олий Мажлиса республики первый секретарь Ташгорсовета НДП Узбекистана Л. Я. Гулямов и председатель Республиканского благотворительного фонда «Махалля» Ш. Т. Темуров, которые проинформировали собравшихся о работе III сессии Олий Мажлиса Узбекистана.

А. ИСАХАНОВ,  
парторганизатор  
районного совета НДП.

# ЧЕТВЕРТОЙ ГОДОВЩИНЕ НДПУ — ДОСТОЙНУЮ ВСТРЕЧУ

Более 400 тысяч членов НДПУ сегодня активно участвуют в общественно-политической жизни страны, вносят достойный вклад в происходящие у нас положительные перемены. В эти дни партия готовится отметить свое четырехлетие. Политисполком Центрального Совета НДПУ принял специальное постановление, в котором

## НЕ УСПОКАИВАТЬСЯ НА ДОСТИГНУТОМ

Как встретили праздник независимости наманганцы? Какими добрыми делами готовятся отметить партийные организации и активисты НДП четвертую годовщину своей партии? С такими вопросами мы обратились к первому секретарю Наманганского областного совета Народно-демократической партии Узбекистана **Н. И. КАЗАКОВУ**.

— Отрадно отметить, что наманганцы встретили главный день календаря достойно, — сказал Нозимжан Исмаилович.

В области ведется целенаправленная работа по углублению экономических реформ. Все громче о себе заявляют совместные предприятия, предприниматели. Особо хотелось бы выделить успехи работников сельского хозяйства. Более трех тысяч тонн коконов, что значительно больше намеченного, сдали государству шелководы. Кстати, эта отрасль вот уже несколько лет находится под шефством наших партийных организаций.

На славу потрудились и зерноводы. В закрома засыпано более 130 тысяч тонн зерна. Отдача каждого гектара составила 40 центнеров: Одно из слагаемых успехов сельских труженников — приватизация. Только с начала года настоящих собственников обрели 497 гектаров садов, 193 гектара виноградников, почти 200 социальнорыбных, промышленных объектов.

В течение последних четырех лет значительно изменился облик городов и кишлаков. Буквально вся область превратилась в огромную стройплощадку. Посудите сами: только накануне четвертой годовщины независимости Узбекистана сданы в эксплуатацию онкологическая больница на 120 мест в Намангане, больница матери и ребенка на 60 мест, Дом торжеств, теннисный комплекс на 3000 мест в Намангане, швейная фабрика в Янгикурганском районе, школа на 844 ученических места в Наманганском районе, 21-километровый газопровод в Папском районе. И это далеко не полный перечень. А чего стоит лишь один водовод Учкурган—Наманган — крупнейшая стройка области. Этот объект практически снимает проблему питьевой воды для областного центра, а также для Уйчинского, Чартакского, Наманганского районов.

Во всех этих свершениях и достижениях есть немалая доля труда членов Народно-демократической партии Узбекистана. А их нынче в области — тридцать пять тысяч. Трудятся они во всех сферах народного хозяйства. Аккумуляция их энергии, направление ее на важнейшие участки — вот главная забота наших парторганизаций.

К примеру, в Янгикурганском районе наши первички особое внимание уделяют изменению форм собственности в сельском хозяйстве. Заслуживает внимания опыт труженников акционерного общества имени Ахунбабаева. А начали здесь, можно сказать, с нуля. Три года назад почти развалившийся колхоз возглавил член НДПУ Хабибулла Маджидов. Сперва пошли по пути создания кооперативов по отдельным видам производства и ус-

луг.

«Мозговым центром» нововведений стала первичная парторганизация. Кстати, тогда она объединяла около шестидесяти человек. А сейчас их число перевалило за сто. Каков же результат? В прошлом году АО получило 5,2 миллиона сумов прибыли. Опыт коллектива акционерного общества заинтересовал и другие хозяйства. Сейчас многие из них тоже перешли на работу по модели ахунбабаевцев.

Кстати, недавно исполнительное бюро облсовета НДПУ рассмотрело и рекомендовало к широкому распространению опыт работы АО. А наш печатный орган — газета «Халк иродаси» выпустила плакат, рассказывающий о работе акционерного общества им. Ахунбабаева.

Заслуживает одобрения и деятельность Нарынского районного совета НДПУ по созданию и развитию территориальных парторганизаций. Одна из них расположена в махалле имени Усмана Юсупова. Действует она в содружестве с махаллинским сходом граждан. И не только. Налажены контакты с парторганизацией местной передвижной мехколонны. Один из результатов сотрудничества — недавно построенный культурно-просветительный центр—гузар.

А в деятельности Туракурганского районного совета одну из главных позиций составляет работа с предпринимателями. Среди них на сегодня уже свыше 200 членов НДПУ. Буквально на днях создана первичка в частном предприятии «Абдулла». Добрый пример подали хозяева — братья Дадабаевы. Их всего пятеро. Четыре из них уже стали членами нашей партии.

Братья-предприниматели основали свое предприятие два года назад. Сейчас у них действует деревообрабатывающий цех, станция техобслуживания автомобилей, магазин хозяйственных и промышленных товаров. Недавно организовали и фермерское хозяйство. Приобрели ферму, более 400 голов крупного и мелкого рогатого скота. Уже сдано государству 8 тонн мяса, 34 тонны молока.

В целях пропаганды их опыта мы организовали областной семинар с участием первых секретарей районных и городских советов НДП. Гости ознакомились с деятельностью ряда малых и частных предприятий.

Но мы далеки от чувства самоуспокоенности. Хотя сделано немало, предстоит еще больше. И мы настраиваем первичные организации, товарищей по партии на достойную встречу четвертой годовщины НДП, на новые свершения во имя процветания нашей республики.

Записал **Н. АБДУЛЛАЕВ**, редактор газеты «Халк иродаси» Наманганского облсовета НДП Узбекистана.

определил задачи партийных организаций в связи с этой датой. О том, как они воплощаются в жизнь, читайте в публикуемой нами подборке. Эта подборка — первая из запланированного цикла материалов, которые мы будем печатать до 1 ноября — дня рождения НДПУ.

## УМНОЖАЯ НАШ ВКЛАД

Недавно мы торжественно отметили четвертую годовщину независимости родного Узбекистана. Выступая в этот исторический день, Президент республики И. А. Каримов отметил, что прошедшие четыре года по своей значимости и наполненности большими историческими делами оказались равны целому веку. Жизнь каждого жителя свободного Узбекистана подтверждает истинность этих слов. Подтверждает ее и рост авторитета нашей партии, ее все увеличивающийся вклад в дело реформирования экономики Узбекистана, ее постепенного перехода на рыночную основу.

Приближается четвертая годовщина со дня образования Народно-демократической партии Узбекистана. В эти дни мы, члены и активисты НДПУ, задаем себе вопрос: каким был наш вклад и как мы выполняем свой долг перед родной партией?

Ответ на этот вопрос дают данные о деятельности нашего райсовета за минувшие годы.

На сегодняшний день в районной партийной организации состоят две тысячи двести человек, объединенных в пятьдесят девять первичных организаций. Действуя активно и целеустремленно, они сумели воплотить в жизнь немало полезных начинаний. Много внимания уделяется росту рядов партии, качественному укреплению структуры парторганизаций. В прошедшем году членами НДП в районе стали двести пятнадцать человек.

В рядах партии — представители различных профессий и социальных групп: передовая часть рабочих, дехкан, интеллигентов, предпринимателей. Немало хороших дел на счету первичных организаций партии, действующих в сельскохозяйственных объединениях имени О. Кучкинова, «Истиклол», сельских ширкатных хозяйствах «Бустон» и «Навруз», центральной больнице, строительном техникуме, предприятии местной промышленности. Именно поэтому с каждым днем растет число людей, стремящихся вступить в эти организации, все больше тех, кто одобряет и поддерживает политику партии.

Районный совет постоянно ищет новые пути для распространения идей, заложенных в Программе НДП, среди широкой общественности, изучает опыт других районных организаций. Уделяется постоянное внимание повышению ответственности каждого члена партии за проведение в жизнь социально-экономической политики НДП Узбекистана.

В прошлом году были заслушаны отчеты членов райсовета Б. Эшкабулова и Х. Соатова, руководителей сельских ширкатных хозяйств имени Улутбека и Майны Хасановой. На заседаниях исполнительного бюро совета поднимались вопросы, связанные с организацией производства, с созданием необходимых условий для высокопроизводительного труда, с социальной защитой трудящихся. При этом положительный опыт, накопленный в шахтоуправлении «Шуртангаз», в автоколонне № 2532, становится общим достоянием в масштабах района.

В текущем году особенно много сделано первичной партийной организацией Пачкамарского племенного сельского ширкатного хозяйства по привлечению незанятого населения к труду. С этой целью в кишлаках развивается сеть малых промышленных

предприятий. Привлекла внимание и деятельность организации Гузарского племенного сельского ширкатного хозяйства по развешиванию пропаганды среди населения Программы и Устава НДП республики, а также указов Президента Узбекистана. Члены районного совета партии, сотрудники аппарата, активисты часто бывают в трудовых коллективах, проводят открытые партийные собрания с целью донести до всех слоев населения основы политики Президента и правительства, чтобы каждому стал понятен смысл реформ, значение мер по социальной защите населения, польза от развития предпринимательства. Для этой же цели используются и другие мероприятия — встречи, семинары, собрания секретарей первичных организаций.

Принимаются практические меры по увеличению числа рабочих мест, по вовлечению в общественно полезный труд все новых слоев населения, в особенности женщин и молодежи.

За последние три года благодаря усилиям первичных партийных организаций сельского ширкатного хозяйства имени Улутбека, Пачкамарского племенного сельского ширкатного хозяйства, а также сельского хозяйства имени Мейли Рахманова в районе были созданы свыше десяти малых предприятий, где приступили к работе более двухсот человек. Такие же мероприятия проводятся и в остальных хозяйствах.

Проблемы социальной защиты, создания благоприятных условий для жизни людей решаются при участии благотворительных фондов «Милосердие», «Махалля» и «Навруз», предпринимателей частного сектора, сходов сельского населения.

В районе активно проводится приватизация хозяйственных объектов, углубляется процесс экономических реформ. Так, акционированы два предприятия местной промышленности. При крупном промышленном предприятии — хлопкоочистительном заводе — создан цех по переработке отходов, получаемая при этом вата продается населению. Цех возглавил специалист-технолог, член НДП К. Расулов. Продукция цеха идет не только к непосредственным потребителям, но и в какой-то мере на нужды легкой промышленности, спрос на нее растет.

И ныне, и в дальнейшем в основе повседневной деятельности райсовета решения II и III сессий Олий Мажлиса Республики Узбекистан и XIV пленума Центрального Совета Народно-демократической партии Узбекистана. Наша первейшая задача сегодня — претворить в жизнь экономические реформы, углублять процесс постепенного перехода к рыночной экономике, достойно встретить четвертую годовщину НДП Узбекистана. А это, в свою очередь, зависит от активности, инициативы, организованности первичных партийных организаций. Работа в тесном контакте с ними — насущная необходимость, веление времени.

**Абдурахим АБДУЛЛАЕВ**, первый секретарь Гузарского райсовета НДП Узбекистана.

Экономическая реформа, проводимая в Узбекистане, убедительно доказывает, что важнейшим звеном ее являются высококвалифицированные кадры, способные работать в условиях рыночных отношений. Потребность в них огромна. Поэтому в республике целенаправленно развивается система экономического образования кадров самых различных профилей.

Крупнейшей кузницей подготовки специалистов для национальной экономики стал Ташкентский государственный экономический университет (ТГЭУ). О работе университета в рыночных условиях, о его задачах и проблемах рассказывает ректор ТГЭУ академик АН Республики Узбекистан С. С. ГУЛЯМОВ.

— *Сандахрор Сандахмедович, от решения какой проблемы, на ваш взгляд, в первую очередь зависит успешный ход экономических реформ в республике?*

— Самое главное и, пожалуй, самое трудное — это перемены в умах, в представлениях людей. Это, на мой взгляд, важнейшее условие для материализации идей экономической реформы. Рыночные отношения предполагают всеобщую экономическую грамотность. В этой связи вспоминается известная притча. У купца было два сына, которые помогали ему. Он им платил, но одному — пять таньга в день, другому — две. Второй обижался, почему отец ему платит меньше. Как-то они сидели на привале и увидели на горизонте проходящий караван. Отец послал второго сына узнать, что это за караван и куда держит путь. Сын сбегал и вернулся сообщив, что это купец из Китая, везет шелк в Дамаск. Отец спросил, а сколько у них ткани, какую цену просят за нее. Сын сбегал еще раз и все узнал. Но отец спросил, а что они намерены везти обратно, и послал узнать об этом другого сына. Тот, вернувшись, рассказал, что везет караван, сколько видов ткани везет, сколько дней находится в пути, сколько дней намерены провести в Дамаске, какой и по какой цене предполагают купить товар и когда вновь будут проезжать здесь обратно, чтобы можно было у них кое-что купить и т.д. Отец похвалил его и, обратившись ко второму сыну, спросил: «Теперь ты понял, почему у вас разная плата?». Между прочим, при прежней системе, когда была уравниловка, оба сына получали бы одинаково, но у первого не было бы стимула проявлять инициативу, находчивость, а у второго не было бы желания учиться, повышать, так сказать, свою квалификацию, профессионализм.

Сегодня, с переходом к рыночным отношениям, мы наблюдаем настоящий бум — огромную тягу к эконо-

мическим знаниям.

— *И как университет удовлетворяет ее?*

— Учитывая сегодняшний спрос, университет готовит высококвалифицированных специалистов для всех отраслей народного хозяйства. При этом делается упор на подготовку кадров по прогнозированию, маркетингу, менеджменту, учету, финансам, торговле, информатике, анализу хозяйственной деятельности и другим направлениям экономической работы в производствен-

ных высококвалифицированных кадров по маркетингу, бухгалтерскому учету и анализу внешнеэкономической деятельности. Специалисты данного профиля будут принимать участие в создании условий для развития экспорта, иностранного туризма, работать на совместных предприятиях и т.д.

Специалистов широкого профиля готовит коммерческий факультет.

В университете работают 452 преподавателя и научных сотрудника. Из них 4 члена-корреспондента АН РУз, более

различных программ, в частности — международного сотрудничества в области управления Академии сельского хозяйства США, международных стандартов бухучета в США и Англии, организации международного туризма в Малайзии и других. В прошлом году за рубежом прошли обучение и стажировку 74 преподавателя и аспиранта, в этом году — 94.

При университете работает Национальный центр подготовки специалистов рынка ценных бумаг, в котором занятия ведут представители известных консалтинговых фирм США, а также наши преподаватели, имеющие квалификационные аттестаты Лондонской фондовой биржи, прошедшие специальную подготовку по программе Европейского банка реконструкции и развития, известного британского инвестиционного института «Д. С.».

В прошлом году совместно с Ноттингемской бизнес-школой при содействии фонда «Нью-хау» мы создали Ресурсный центр, который, используя учебные и методические разработки Британского Совета и Ноттингемского университета, осуществляет подготовку бухгалтеров внешнеэкономической деятельности на основе принятых международных стандартов, переподготовку бухгалтеров-практиков, работающих в условиях различных форм собственности.

При университете действует Объединенный Венский институт (ОВИ), спонсором которого являются Банк международных расчетов, Международный банк реконструкции и развития, Международный валютный фонд и другие. Занятия в нем проводятся по следующим блокам: микроэкономика, макроэкономика, бухучет, английский язык и компьютеры.

В Международной бизнес-школе, созданной при содействии Бизнес-клуба штата Арканзас, обучаются наиболее талантливая молодежь по программе «Рыночная экономика». По итогам обучения в МБШ 50 студентов сейчас занимаются в американских и британских университетах.

В Национальном Центре подготовки предпринимателей для малого и среднего бизнеса «Маърифат» готовятся специалисты по самым различным направлениям рыночной экономики.

Со всеми перечисленными центрами, школами тесно сотрудничает и наш Институт экономики, бизнеса, повышения квалификации и переподготовки кадров.

Университет постоянно в поиске современных эффективных форм обучения, потому что рыночная экономика — это непрерывный процесс обновления и, конечно же, обучения, совершенствования подготовки кадров.

**Беседовали  
Р. ЗАГРАТДИНОВ,  
Г. КЛЯЦКИЙ.**

**С. С. ГУЛЯМОВ:**

## РЫНОЧНЫЕ ОТНОШЕНИЯ ПРЕДПОЛАГАЮТ ВСЕОБЩУЮ ЭКОНОМИЧЕСКУЮ ГРАМОТНОСТЬ

ной и непроизводительной сфере, а также для научно-педагогической деятельности в различных областях экономической науки.

Абитуриенты в университет зачисляются на конкурсной основе по итогам тестирования по следующим блокам дисциплин: математика, иностранный язык, родной язык и литература. В университете обучаются более шести тысяч студентов на следующих факультетах.

Факультет экономического и социального планирования готовит специалистов по прогнозированию и регулированию макроэкономики и социального развития, промышленности, агропромышленного комплекса, экономике природопользования и охране окружающей среды, экономике и социологии труда. Здесь студенты овладевают знаниями и тонкостями составления и заключения хозяйственных договоров, умелого использования цен, средств на рекламу, рациональной организации движения товаров, маркетинга и др.

Студенты учетно-экономического факультета — это будущие специалисты по учету, контролю и анализу в промышленности, строительстве и торговле.

Особое место в системе обучения занимает факультет экономической информатики, где готовятся специалисты по экономической кибернетике, информатике и автоматизированию систем управления и маркетингу международных информационных услуг.

Расширение внешнеэкономических связей Узбекистана, установление прямых связей республики с зарубежными государствами обусловило создание специального факультета международных экономических отношений, где гото-

во 60 докторов наук и профессоров, 223 кандидата наук.

— *А как быть тем, кто по какой-либо причине не может учиться в университете, но есть потребность повысить квалификацию?*

— Эту проблему мы рассматриваем шире. Важной задачей считаем организацию непрерывного образования и переподготовки специалистов, руководителей экономических служб и других работников производственной и непроизводительной сферы. В университете сформированы соответствующие структуры такой послевузовской подготовки специалистов. В частности, при университете создан Институт экономики, бизнеса, повышения квалификации и переподготовки кадров, который способен обучить в год более тысячи специалистов. Для этого в институте организованы курсы самых различных профилей, где могут пройти переподготовку или повысить квалификацию работники учетно-экономических, финансовых, банковских сфер, преподаватели вузов и техникумов экономического профиля, специалистов среднего звена управленческого персонала. Институт с каждым годом расширяет поле своей деятельности — открыты его филиалы в Карши, Ургенче, Коканде, Бухаре и Ханабале. Словом, у института огромные перспективы.

— *Какие задачи ставит перед собой университет в связи с интеграцией Узбекистана в мировую экономику? В каком направлении развиваются отношения университета с международными организациями?*

— Университет имеет широкие международные связи. Преподаватели ТГЭУ проходят стажировку в различных организациях США, Англии, ФРГ, Франции, Индии, Нидерландов, Японии и других стран. Университет участвует в

## Новости

### НЯГАНЬ БЛАГОДАРИТ ТАШКЕНТ

Исполнилось десять лет со дня закладки в сентябре 1985 года города Нягань в Тюменской области. В некогда таежной глуши на месте болот вырос город нефтяников и газавиков с 70-тысячным населением. Его возвели строители Ташкента.

— Первоначально наш трест, созданный в нефтяном крае, назывался «Узбектоменьжилстрой», — говорит председатель правления корпорации «Ташжилинвестстрой» Т. Закиров. — Спустя некоторое время он был переименован в «Дустлик» — «Дружба». Перед его коллективом ставилась задача помочь россиянам в освоении богатейших природных ресурсов обширного края. Говоря конкретнее, на наших посланцев возлагалась обязанность построить современный город со всеми удобствами.

Поставленная задача была решена. Ташкентцы только одного жилья построили выше 160 тысяч квадратных метров. Вполне понятно, в комплексе с объектами социально-бытового назначения. На их счету также городской аэропорт.

Жители Няганы говорят: в каждом доме нашего города мы чувствуем тепло рук строителей Ташкента, тепло всего соленного Узбекистана. А в лесоматериалах, которые поступают к нам, в республику, чувствуется тепло рук сибириков.

### Врачам — лицензии на частную практику

В последнее время в Ташкенте двадцати трем опытным врачам разного профиля выданы специальные разрешения — лицензии на частную врачебную практику.

Заместитель начальника Главного управления здравоохранения города А. Касымов подчеркнул, что создание системы внегосударственной медицинской службы является в период перехода к рыночным отношениям важнейшей задачей. Ее цель — обеспечение социальной защиты ценности врачей, увеличение их доходов, повышение уровня и качества медицинской помощи населению.

Предусмотрено до конца года выдать лицензии еще не менее десяти врачам в каждом районе нашей столицы. В реализации этой программы активное участие должны принять заведующие районными отделами здравоохранения, главные врачи медицинских учреждений города.

**И. АХМЕТОВ,  
наш корр.**

### ПРАЗДНИК СОБРАЛ МАХАЛИНСКУЮ ДЕТВОРУ

У этой махали в Мирзо-Улукбекском районе красивое имя — «Гульзор», что означает «Цветник». Здесь действительно обилие цветов. Особенно много их было в проведенный здесь недавно праздник под названием «Как я провел лето». Он собрал в гузаре — общественном центре жилого квартала почти всю махалинскую детвору — несколько сотен мальчиков и девочек с тем, чтобы выявить их таланты, определить, кто на что способен.

Инициаторами организации праздника выступили махалинский совет, комитет женщин махали, районный совет НДП Узбекистана.

По общему мнению, тон празднику задали самые маленькие — воспитанники детского № 134, расположенного на территории «Гульзора».

Группе школьников, активно участвовавших в празднике, районный совет НДП Узбекистана вручил памятные подарки. В числе награжденных Шерзод Имомбердиев и Шохзода Магдиев, признанные лучшими исполнителями узбекских танцев. Праздник удался. Подводя его итоги, председатель женского комитета Р. Камбарова выразила пожелание, чтобы он стал традиционным на радость детям.

**Наш корр.**

### У наших коллег по перу

## ПОРА СТАНОВЛЕНИЯ

Исполнился год со дня выхода в свет первого номера газеты Каракалпакского совета НДПУ «Каракалпакстан хауазы». За этот небольшой отрезок времени новое партийное издание успело обрести свой круг авторов и постоянных читателей, свой творческий почерк. Сформировались постоянные рубрики и разделы, основные направления и темы газетных выступлений.

Первостепенное внимание коллектив редакции под руководством Алыпсая Ибадуллаева уделяет освещению деятельности республиканской партийной организации, публикуя отчеты и репортажи о проводимых пленумах, семинарах и других мероприятиях. При этом охватываются все стороны партийной работы, на всех уровнях.

Заметное место газета отводит теме социально-экономического развития республики, предпринимательства, сельскохозяйственного производства. Опубликован ряд глубоких аналитических материалов, в которых авторы поднимают проблемы, требующие безотлаг-

ательного решения. В активе газеты и корреспонденции критического характера, и рубрика «Каракалпакстан хауазы» получил ответ», что свидетельствует о стремлении редакции занимать активную позицию, бороться за действительность своих выступлений.

Большой творческой удачей редакционного коллектива следует назвать номер от 19 апреля с.г., целиком посвященный празднованию 50-летия Победы. Это — сдвоенный номер, выпущенный большим форматом, главное содержание которого — рассказ о Героях Советского Союза — каракалпакстанцах. Это — яркий и убедительный документ о мужестве и стойкости воинов, представителей различных национальностей, которые прославили себя и родную каракалпакскую землю на полях сражений с фашизмом. Не все вернулись с домой, но память о них жива.

Можно представить и ряд других удачных выпусков. Но есть и нерешенные задачи.

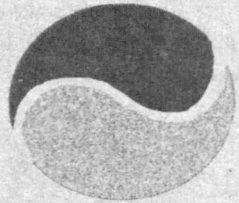
В частности, слабовата жанровая палитра газеты. Преобладают

материалы в форме статей руководящих лиц обзорного характера. Мало оперативной, событийной информации, рассказов о людях и трудовых коллективах, в которых они работают.

Не отличается разнообразием и верстка номеров: на полосах, как правило, помещаются всего 2—3 крупных материала. И даже на последней, четвертой странице, которая считается самой «читательской», практически та же картина. Что особенно бросается в глаза — так это слабая иллюстрированность газеты. Может даже сложиться впечатление, что редакция не привлекает к работе ни фотокорреспондентов, ни художников.

Трудности регулярного, хорошо оформленного выпуска газет в наше время общеизвестны, и все же хочется выразить уверенность в том, что коллектив редакции хорошо знает свои сильные и слабые стороны и уже в ближайшее время сумеет в полной мере воплотить через газету свои лучшие задумки.

**Г. ЛЮ.**



# ВНИМАНИЮ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЕЙ И СОСТОЯТЕЛЬНЫХ ИНВЕСТОРОВ!

## РЕСПУБЛИКАНСКАЯ БИРЖА НЕДВИЖИМОСТИ

### 29

### сентября

#### ПРОВОДИТ КОНКУРС ПО ПРОДАЖЕ АВТОЗАПРАВОЧНЫХ СТАНЦИЙ

##### **АЗС № 87** ПО УЛИЦЕ НОВОСЕРГЕЛИЙСКАЯ В Г.ТАШКЕНТЕ.

Включает в себя: здание-операторская, магазин, 4 контейнерных АЗС, 4 бензоколонки, 3 резервуара по 25 куб. метров каждый и пр.

Площадь земельного участка — 0,3 гектара.

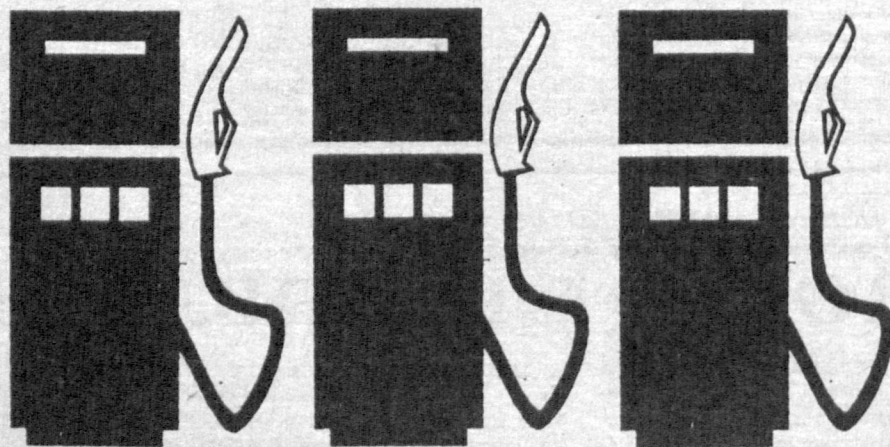
Стартовая цена без земельного участка — 1 344 233 сума.

##### **АЗС № 90** НА МАССИВЕ АЛГОРИТМ Г.ТАШКЕНТА, ВДОЛЬ КОЛЬЦЕВОЙ ДОРОГИ.

Включает в себя: здание-операторская, магазин, 4 контейнерных АЗС, 4 бензоколонки, 3 резервуара по 25 куб. метров каждый и пр.

Площадь земельного участка — 2 738 кв. м.

Стартовая цена вместе с земельным участком — 5 229 863 сума.



#### ДЛЯ УЧАСТИЯ В КОНКУРСЕ ЗАЯВИТЕЛЬ ПРЕДСТАВЛЯЕТ:

— заявку на участие в конкурсе;  
— запечатанный в отдельный конверт бизнес-план, предложения по цене покупки объекта и др. критериям;

— копию платежного документа, подтверждающего внесение залога (10 процентов от стартовой цены) на расчетный счет РБН;  
— нотариально заверенную копию документа о регистрации предприятия юридическими лицами, паспорт физическими лицами.

Кроме того, для получения разрешения для участия в конкурсе представляют:

— иностранные юридические лица:  
а) свидетельство о регистрации в стране инвестора (выписка из регистрационного реестра);  
б) справка от международной аудиторской службы о платежеспособности инвестора;

— иностранные физические лица:

а) паспорт.

Прием заявок и документов прекращается за три дня до объявленной даты конкурса.

#### КРИТЕРИИ ВЫБОРА ПОКУПАТЕЛЯ АЗС ПО КОНКУРСУ:

1. Сохранение профиля деятельности приобретенной АЗС в течение 3-х лет со дня приобретения без права перепродажи.
2. Обязательство по обеспечению завоза из-за пределов республики и реализации не менее 10 тысяч тонн нефтепродуктов ежегодно.
3. Обеспечение бесперебойной и круглосуточной работы АЗС.
4. Обязательство в течение 3-х лет довести АЗС до уровня мировых стандартов в части эстетики, культуры обслуживания, расширения сферы оказываемых платных услуг, инвестировав на эти цели в указанные сроки не менее 50 процентов получаемой прибыли.
5. Обеспечение санитарно-бытовых, эстетических, противопожарных и экологических требований.
6. Предложенные максимальные цены.

#### ЗАЯВКИ ДЛЯ УЧАСТИЯ В КОНКУРСЕ принимаются:

г.Ташкент, площадь Мустакиллик, 5, ком. 311, 313.

Главное управление биржевой деятельности Госкомимущества Республики Узбекистан.

Телефоны для справок: (3712) 39-41-24, 39-85-46, 39-86-87

#### По всем вопросам участия в конкурсе просим обращаться: РЕСПУБЛИКАНСКАЯ БИРЖА НЕДВИЖИМОСТИ,

г. Ташкент, ул. Маяковского, 6.

Тел.: (3712) 67-32-71, 68-17-55, 67-22-14.

# ВНИМАНИЕ *Аукцион!*

**27**  
сентября

ПРОВОДЯТ УПРАВЛЕНИЕ ГОСКОМИМУЩЕСТВА  
ПО Г. ТАШКЕНТУ И ТАШКЕНТСКАЯ  
УНИВЕРСАЛЬНАЯ БИРЖА НЕДВИЖИМОСТИ

ЗЕМЕЛЬНЫЕ УЧАСТКИ · ОБЪЕКТЫ НЕДВИЖИМОСТИ · АВТОТРАНСПОРТ · ОБОРУДОВАНИЕ

## НА АУКЦИОННЫЕ ТОРГИ ВЫСТАВЛЯЮТСЯ:

**Земельные участки под индивидуальную застройку, расположенные на массиве «Иzza» в Акмал-Икрамовском районе**

Количество земельных участков — 4 (№№ 3, 13, 14, 18)  
Площадь одного участка — 0,04 га  
Стартовая цена одного земельного участка — 55 тыс. сумов. Земельный участок передается в пожизненно наследуемое владение.

**Земельные участки под индивидуальную застройку, расположенные на улице Лутфий в Акмал-Икрамовском районе**

Количество земельных участков — 4  
Площадь одного участка — 0,04 га  
Стартовая цена одного земельного участка — 80 тыс. сумов. Земельный участок передается в пожизненно наследуемое владение.

**Земельные участки под индивидуальную застройку, расположенные на ул. Х.Турсункулова в Акмал-Икрамовском районе**

Количество земельных участков — 4  
Площадь одного участка — 0,04 га  
Стартовая цена одного земельного участка — 80 тыс. сумов. Земельный участок передается в пожизненно наследуемое владение.

**Земельные участки под индивидуальную застройку, расположенные на перекрестке улиц Алгоритм и Гулистан в Акмал-Икрамовском районе**

Количество земельных участков — 4  
Площадь одного участка — 0,04 га  
Стартовая цена одного земельного участка — 65 тыс. сумов. Земельный участок передается в пожизненно наследуемое владение.

**Земельные участки под индивидуальную застройку, расположенные на улице А.Даниш в Юнусабадском районе**

Количество земельных участков — 4  
Площадь одного участка — 0,04 га  
Стартовая цена одного земельного участка — 65 тыс. сумов. Земельный участок передается в пожизненно наследуемое владение.

Земельного участка — 100 тыс. сумов. Земельный участок передается в пожизненно наследуемое владение.

**Здание частного предприятия «Феруза-М», расположенное на массиве Чиланзар, 15 квартал, дом 14**  
Общая площадь — 83,02 кв.м  
Стартовая цена — 693 500 сумов

**Здание коллективного предприятия «Зафар»,**

**тов, 29/1 в Мирабадском районе**

Общая площадь — 195,47 кв.м.  
Стартовая цена — 1 029 850 сумов.

**Здание ВЭА «Ибн-Сино», расположенное на улице Анхор, 2-а в Шайхантахурском районе**

Общая площадь — 169,05 кв. м

**Здание производственного корпуса коллективного предприятия «Бах», расположенное по ул. Таларык, 2 в Хамзинском районе**

Общая площадь — 2 200,0 кв.м  
Стартовая цена — 22 680 000 сумов

**Здание деревообрабатывающего цеха коллективного предприятия «Бах», расположенное по ул. Таларык, 2 в Хамзинском районе**

Общая площадь — 1 804, 0 кв.м  
Стартовая цена — 12 000 000 сумов

**Мостовой кран коллективного предприятия «Бах», расположенный по ул. Таларык, 2 в Хамзинском районе**

Стартовая цена — 5 000 000 сумов

**Козловой кран коллективного предприятия «Бах», расположенный по ул. Таларык, 2 в Хамзинском районе**

Стартовая цена — 6 000 000 сумов

**Площадка для козловой крана коллективного предприятия «Бах», расположенная по ул. Таларык, 2 в Хамзинском районе**

Стартовая цена — 5 000 000 сумов

**Четыре 4-комнатные квартиры, расположенные на жилом массиве «Строитель» Сергелийского района Ташкента**

Жилая площадь — 56, 29 кв.м  
Стартовая цена одной квартиры — 300 тысяч сумов

**Автомобильный транспорт ассоциации «Ташшахйуловчитранс»: ЕРАЗ 672-1 ед, ЛУАЗ 969 М-002 — 5 ед, автоприцеп Д-55 — 4 ед, мотоцикл М-67 (белого цвета) — 1 ед.**

Стартовая цена — 527 600 сумов

**Автозаправочная станция № 80, расположенная на улице Гавхар Чиланзарского района**

Общая площадь — 2 233,0 кв.м  
Стартовая цена — 4 500 000 сумов

**расположенное на ул. Х. Абдуллаева, 2/27 в Мирзо Улугбекском районе**

Общая площадь — 534,0 кв. м  
Стартовая цена — 1 865 800 сумов.

**Здание магазина № 14 коллективного предприятия «Саховат», расположенное на пр. Космонав-**



На снимках (слева направо): здание ЧП «Феруза-М»; здание ВЭА «Ибн-Сино»; магазин № 14 КП «Саховат»; производственный корпус КП «Бах»; АЗС-80; здание КП «Зафар»; цех и козловой кран КП «Бах».



К участию в аукционе допускаются юридические и физические лица, своевременно подавшие заявку на участие в аукционе, другие необходимые документы, внесенные в установленном порядке сумму залога в размере 10% от стартовой цены объекта приватизации.

**Форма оплаты — любая.**

По земельным участкам оплата за наличный расчет.

Заявки на участие в аукционе принимаются ежедневно с 9 до 18 часов (кроме воскресенья), в субботу с 9 до 15 часов по адресу: г. Ташкент, ул. Абдуллы Кадыри, 13, ком. 1.

Здесь вы можете подробно ознакомиться с объектами, получить консультацию по всем интересующим вас вопросам.

Последний день приема заявок 26 сентября 1995 года.

**Начало открытых аукционов приватизации объектов в 11 часов 27 сентября 1995 г.**

Место проведения аукционов: ул. А. Кадыри, 13, аукционный зал.

Комиссия по проведению аукциона.

**Контактные телефоны:**  
44-53-77,  
44-53-68.

Кто бы поверил, что известный всей республике водитель, удостоенный звания Героя Труда, горожанин из Шахрисабза, Паттах Абдурахманов начинал свой трудовой путь на хлопковом поле, работая поливальщиком? Между тем так оно и есть.

— Жили мы в самом центре города, на улице Молгаждар. Отец был сапожник, ичиги шил, — рассказывает Паттах-ака. — С малых лет нравилось мне работать, что-то делать своими руками. В сорок седьмом году, как закончил среднюю школу, пошел работать поливальщиком в общественное хозяйство «Гулистан» Шахрисабзского района. Проработал год — доверили мне руководить звеном. Засеяли двенадцать гектаров, узнал дехканскую долю. Перед уборкой урожая руководитель сказал мне: «На твоём участке хлопок будем собирать машиной». Вскоре на нашем поле появился «голубой корабль». Решили испытать, что из этого получится. Мне этот машинный сбор не понравился. Собирала машина только с одного рядка, да и то потерь было много. Просьбу мою уважили, машину остановили. В тот год мы получили с каждого гектара по 29,5 центнера сырца. За эти показатели, за такой успех получил я премию от правления колхоза — пару калаш да вязанный шелковый платок...

Решил я сделаться настоящим хлопкоробом, но тут, в 1953-м, призвали меня в армию. Служить довелось, работая шофером. Вот таким образом, распрощавшись с полем, на всю жизнь я сдружился с шоферской баранкой.

После демобилизации Паттах Абдурахманов работал шофером на Шахрисабзском винзаводе, в 1960 году поступил в 35-е горючее автопредприятие. Водил машины ГАЗ-51, ГАЗ-93, Урал-355, развозил грузы по разным уголкам области. С 1966 года начал водить автопоезда с прицепами, грузен-

ными хлопковым волокном, семенами хлопчатника — на далекие расстояния. Вскоре товарищи по работе выбрали его своим бригадиром. Забот прибавилось. Теперь Паттах-ака стал отвечать еще и за составление договоров с хлопкозаводами, расположенными в различных областях и районах.

На сотни, тысячи километров протянулись дороги — из Хорезма до Бухары, до Каганского хлопкозавода, от кашкардарьинских, сурхандарьинских хлопкопунктов до хлопко-

ло... Паттах-ака, опершись спиной, посидел некоторое время молча. К нему подошел один из водителей, Таджи Абдуллаев. Спросил, что случилось, ощупал руку и решил — вывих!

У него были некоторые навыки по части народной медицины. Попробовал вправить вывих — удалось. «Однако, — заметил лекарь-самоучка, — вы теперь не можете вести машину, Паттахбай, мы вас в больницу отвезем, идет?». Паттах-ака промолчал. Отдохнул

если так, настанет день — прямо в кабине и умрешь!». Говорят, толкуют — а Паттах-ака снова за рулем, направляется в Шахрисабз. Сотоварищи — следом за ним. В тот день Паттах-ака доставил-таки груз на завод. А машину поручил своему ученику Акбару Рахманову. Потом два месяца лечился...

Дорогие читатели, это не выдумка, не легенда! Это действительный случай...

Все это рассказали мне Таджи Абдуллаев, Джуракул

волом преданности своей профессии, своему делу. Примеры его мужества и стойкости можно умножать еще и еще. Осенью 1977-го года был случай на хлопкопункте 12-го хозяйства Каршинского района (ныне Касанского). Во время погрузки хлопок бригадир упал с верха машины на землю, сломал левую руку, ушиб поясницу. А после выздоровления работал опять. И не год — целых пятнадцать лет!

— Вы знаете, — рассказывает его ученик Акбар Рахманов, — того несчастного случая могло бы и не произойти. Дело в том, что пять машин, доставивших груз в Карши, должны были возвращаться порожняком. Наш наставник не мог примириться с тем, что столько машин будут попусту тарыхтеть до самого Шахрисабза. Направил их на хлопкопункт хозяйства, которое хорошо знал. Руководители хозяйства всей душой откликнулись на его предложение. А когда грузили хлопок, и произошел этот случай...

Водитель-герой был удостоен высокого доверия — он стал членом Верховного суда Узбекистана.

В настоящее время прославленный шахрисабзец на пенсии. И тут нужно сказать, что и спутница его жизни, супруга Очидой-апа тоже удостоена высокого звания — она «Мать-героиня»! В семье выросло одиннадцать детей, все, как говорится, вышли в люди. Старшие давно живут своими семьями. Внуков тоже немало...

Почти сорок лет Паттах Абдурахманов провел за рулем тяжелого груза. Почти сорок лет жизни — в пути. Он не жалеет об этом. Ведь он заслужил признание народа, награды Родины. Потому что рейсы, которые он совершал, были победными, а путь, которым он следовал, был светлым, сияющим путем!

Юсуф БЕРДИЕВ.

## Штрихи к портрету

# ПУТЬ ПАТТАХА АБДУРАХМАНОВА



заводов Андижана, Ферганы, Намангана. И на всем их протяжении движется тяжелогрузы... Узнал, изучил, на всю жизнь запомнил Паттах-ака пути-дороги Туркменистана — Хагаб, Кизилаяк, Чукпатта, Бурдалик, Керки... И киргизский Джалалабад, и хлопкозаводы Самарканда, Ташкента, Джизака — чего только не случилось на долгопротяженных этих дорогах! Бывали и ситуации, требовавшие настоящей самоотверженности, приходилось проявлять буквально героизм...

... Автопоезд направлялся из Сурхандарьи, с Джаркурганского хлопкопункта, в Бухарскую область, на Каганский хлопкоочистительный завод. Возглавлял его Паттах Абдурахманов. Остановка в пути. Надо проверить техническое состояние машин. Хотел подняться кабину — не получилось, в правой руке что-то хрустну-

немного. Снова забрался в кабину, стал поворачивать руль левой рукой... Почти доехали до Каршинского хлопкоочистительного завода, вдруг отказала и левая рука... Кое-как удалось остановить своего «скакуна». Ехавший следом за ним Таджи-ака и другие водители останавливали свои машины, подходили, расспрашивали, осматривали руки своего упрямого бригадира. Через какое-то время ему вроде бы стало лучше. Как будто ничего не случилось, снова сел за руль. Довел машину благополучно. Теперь нужно доставить груз из Карши до Шахрисабза, на хлопкозавод. Паттах-ака попросил своего товарища по работе Джуракула Хайдарова нагрузить его машину. И услышал: «Как же вы, друг, поведете тяжелогруженную машину?». Он стоял на своем: «Поведу». Друзья переглянулись. Кто-то сказал: «Видно,

Хайдаров. А когда я разговаривал об этом с самим Абдурахмановым, спросил прежде всего: «Неужели груз одного автопоезда так уж был необходим для хлопкозавода, Паттах-ака?». «А как же! — ответил он. — Во-первых, нельзя было нарушить нами же составленный договор с заводом. Во-вторых, в те дни Шахрисабзский хлопкозавод должен был выпускать больше продукции, чем обычно. Руководители завода просили меня, бригадира, чтобы это было обеспечено».

Успехи в труде, преданность делу были по достоинству оценены правительством. Указом Президиума Верховного Совета бывшего СССР 4 мая 1971 года Паттаху Абдурахманову было присвоено звание Героя Труда. На груди его засверкала Золотая Звезда!

С уверенностью можно сказать, что Паттах-ака стал сим-

## В мастерской художника

Народный художник Каракалпакстана Жолдосбек Куттумуратов знаменит своими оригинальными, неповторимыми произведениями не только в Узбекистане, но и за рубежом. Его произведения экспонируются часто на республиканских, международных выставках. Искусствоведы особо подчеркивают цикл его скульптурных работ последних лет — «Песнь об Арале».

— Я занялся скульптурой, — говорит художник, — потому что сама поверхность дерева, мрамора, песчаника и известняка, их фактура и цвет позволяют передать облик и движения души живого человека.

НА СНИМКЕ: художник Ж. Куттумуратов за работой.



## Новости культуры

### «АМИР ТЕМУР»

Научная и культурная интеллигенция республики готовится к празднованию юбилея великого государственного деятеля и полководца Амира Темура. На днях ташкентское издательство «Народное наследие имени Абдуллы Кадыри» выпустило исторический роман видного историка, знаменитого темуроведа, члена-корреспондента АН Узбекистана Буриева Ахмедова «Амир Темура».

В книге в научно-публицистическом плане рассказывается о жизни и деятельности Сахибкрана и его месте в истории.

### «ВНУК САХИБКИРАНА»

Ташкентский издательско-полиграфический концерн «Шарк» выпустил книгу поэта и публициста Хуршида Даврона «Внук Сахибкрана». Это — сборник историко-просветительских эссе. В книге повествуется о жизни и деятельности Амира Темура, его жены Бибиханум и великого ученого Мирзо Улугбека.

### ПРЕМИИ ВРУЧЕНЫ

Союз писателей Узбекистана совместно с ташкентской фирмой «Алп Джамал» приняли решение каждый год присуждать премии имени известного поэта и писателя Алп Джамала за лучшие произведения писателям и деятелям искусства.

На днях первые такие премии вручены во время празднования 80-летия Алп Джамала. Среди лауреатов — писатели Одыл Якубов, Эркин Самандар, Шукур Холмирзаев, Рахимджон Атаев, Рауф Парфи, актер Эргаш Каримов и другие.

### ПРЕМЬЕРА В ГАБТЕ

Творческий коллектив Узбекского Государственного академического Большого театра имени Алишера Навои порадовал своих зрителей новым спектаклем.

Здесь состоялась премьера оперы итальянского композитора Г. Доницетти «Лючия ди Ламмермур», созданной по роману В. Скотта «Ламмермурская невеста».

Спектакль поставил режиссер А. Слоним, дирижирует оперой С. Шадманов. В основных ролях заняты артисты М. Раззакова, Ш. Гафуров, Р. Гаффар и другие. Характерно, что опера исполняется на итальянском языке.

А. КЕШОВ.



ПОНЕДЕЛЬНИК, 18

УзТВ I
17.55 Программа передач.
18.00 Новости.
18.10 "Ералаш". Юмористический киножурнал для детей.

УзТВ II
Студия "Тошкент" представляет:
18.30 Для детей. "Күзүмчүк".
19.00 "Щедрость дехканина".

УзТВ III
ОРТВ
18.10—20.45
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
20.45—21.20

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.45 Турецкое телевидение.
18.45 "Взгляд наверх". Телефильм.

УзТВ I
6.00 — 8.00 "Ассалом, Ўзбекистон!"
8.00 Из фонда УзТВ. Чулпан. "Кеча ва кундуз".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
18.30 "Мультфейерверк".
18.45 "Природа мира".

злия).
20.45 Музыка от "Эм-Ти-Ви" + Реклама.
21.10 Видеогид.
21.30 "Теле-ателье-шоу".

УзТВ III
ОРТВ
6.30—8.00
18.10—20.45
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
20.45—21.25

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.45 Турецкое телевидение.
18.45 "Ишбилармон" ("Деловой ориентир").

УзТВ I
6.00 — 8.00 "Ассалом, Ўзбекистон!".
8.00 Из фонда УзТВ. Чулпан. "Кеча ва кундуз".

УзТВ II
Студия "Тошкент" представляет:
18.30 "Вот, и лето пролетело..."
19.00 Музыкальная гостиная.

УзТВ III
ОРТВ
6.30—8.00
18.10—20.45
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
20.45—21.25

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Летят перелетные птицы".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
18.30 "Мультфейерверк".
18.45 "Природа мира".

ча ва кундуз". Видеофильм. 3-я часть.
9.05 "Ветераны — наша гордость".
9.50 "Кишлоқ истикболи — юрт истикболи".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
18.30 "Омад" тақвими.
18.35 "Кўнгиш".
18.40 "Муҳаббатга ошно қалблар".

УзТВ III
ОРТВ
6.30—8.00
18.10—20.45
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
20.45—21.25

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Лесная рапсодия".

УзТВ I
6.00 — 8.00 "Ассалом, Ўзбекистон!".
8.00 Студия "Ёшлик". "Оталар сўзи — ақлинг кўзи".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
9.00 "Мультфейерверк".
9.15 "Природа мира".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Хроника событий в мире".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
18.30 "Мультфейерверк".
18.45 "Природа мира".

ОРТВ
6.30—8.00
18.00—20.50
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
20.50—21.25

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Кўшиқларинг қалбимда қолди".

УзТВ I
6.00 — 8.00 "Ассалом, Ўзбекистон!".
8.00 Тураб Тула. "Нодирабегим".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
10.00 "Омад" тақвими.
10.05 "Кўнгиш".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Хроника событий в мире".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
9.00 "Мультфейерверк".
9.15 "Природа мира".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Хроника событий в мире".

18.40 "Хроника событий в мире".
19.05 "Бабушкин сундук". Телефильм.
19.15 "Мульткарусель".
19.30 "Ахборот" (рус.).

УзТВ I
7.00 — 9.00 "Ассалом, Ўзбекистон!".
9.00 "Радуга". Кинопрограмма для детей.
10.00 Студия "Ёшлик". "Родине служу".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
10.00 "Омад" тақвими.
10.05 "Кўнгиш".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Хроника событий в мире".

УзТВ II
"ОМАД" представляет:
10.00 "Омад" тақвими.
10.05 "Кўнгиш".

УзТВ III
ОРТВ
18.00—24.00
РОССИЙСКОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ
24.00—02.55

УзТВ IV
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТЕЛЕКАНАЛ
17.10—18.40 Турецкое телевидение.
18.40 "Хроника событий в мире".

(Из газеты «Говорит и показывает Ташкент»).

# В свете олимпийского огня

## К итогам первых Центральноазиатских игр

Вот и ушли в историю первые Центральноазиатские игры, которые 7 дней держали в напряжении любителей спорта пяти братских независимых государств: Казахстана, Кыргызстана, Таджикистана, Туркменистана и Узбекистана. Да и не только их. Особую значимость играм придало присутствие на них Президента Международного олимпийского комитета Хуана Антонио Самаранча.

Было показано немало прекрасных спортивных результатов, особенно в последние дни, когда на беговые дорожки и в секторе хорошо подготовленного к этим соревнованиям стадиона «Пахтакор» вышли поклонники королевы спорта — легкой атлетики.

Гулом восхищения встретили болельщики и специалисты выступление известного метателя молота, чемпиона мира и Олимпийских игр Андрея Абдувалиева из Таджикистана, пославшего снаряд на 83 метра 10 см. Это лучший результат сезона в мире. А как было не порадоваться мастерству копье-метателей из Узбекистана Виктора Зайцева и Владимира Парфенова, совершивших бросок копья соответственно на 83 м 30 см и 80 м 34 см.

Отличились также члены сборной нашей республики и в других видах легкой атлетики: в мужских эстафетах 4X100 и 4X400 метров, в беге на 400 м с барьерами у мужчин, в забеге спринтеров... Всего легкоатлеты Узбекистана завоевали 12 золотых медалей, уступив здесь первенство лишь спортсменам Казахстана (20 золотых медалей).

Не менее жаркая борьба шла на боксерском ринге и борцовских коврах, велосипедных трассах и на дорожках плавательного бассейна, теннисных кортах и тяжелоатлетическом помосте, на стрельбище и в фехтовальном зале, на игровых площадках.

Своеобразный рекорд сорев-

нований установил пловец из Узбекистана Олег Пухнатый, завоевавший пять золотых медалей, из них две — в составе эстафетных команд 4X100 вольным стилем и в комбинированном плавании. Настоящими открытиями в ходе сорев-

В итоге 7 дней спортивной борьбы в копилке сборной команды Узбекистана оказалось больше всего завоеванных медалей — 180, из них 65 золотых, 66 серебряных, 49 бронзовых. На втором месте по количеству



тязаний стали юные теннисист Владимир Купенко, боксер Руслан Чагиев, легкоатлет Алексей Файзулов, представители других видов спорта.

Были и личные рекорды и лучшие достижения отдельных стран. Были радости побед и горечь поражений. Но самое главное, что показали прошедшие игры, — спорт в наших независимых государствах получил новый мощный импульс к развитию, у спортсменов есть большое желание чаще встречаться друг с другом, оттачивать в этих встречах свое мастерство.

медалей (168) идут казахстанцы, правда, по «золоту» они обошли наших спортсменов: у них оказалось 76 медалей, или на 11 больше, чем у сборной Узбекистана. Последующие места соответственно заняли команды Кыргызстана, Туркменистана и Таджикистана.

Первые Центральноазиатские игры завершились. Но свет факела, освещавший их и зажженный на земле древней Эллады, не погаснет. Начало традиции положено.

Наш корр.

## Творчество молодых

Основное занятие автора этих стихов — армейская служба: Дмитрий Туресебеков — гвардии старший лейтенант. А поэзия — одно из самых сильных его увлечений.

Дмитрий ТУРЕСЕБЕКОВ

Чехол рояля...  
Ты небрежно  
Подсвечник в сторону  
отставишь.  
Качнется в томном  
реверансе  
Свечи участливая тень.  
И лишь рука коснется  
нежно  
Печали черно-белых клавиш  
— Зарукоплетет в  
одноразовые  
Партнер давно знакомых  
стен...  
  
Ты унесешься в бесконечье  
Под своды Зальцбурга  
и Вены —  
Туда, где смертным вход  
заказан...  
Как сотни лет тому назад.  
Заполнят мирок гостиной  
Ноктюрны, вальсы и  
аллегро —  
И снова Штраус  
безупречный  
Шепнет неслышное  
«Vivat!».  
  
...Мой голос не утонет  
в хоре

Восторженных, и как  
когда-то  
Ты не поманишь  
(я уж знаю)  
В закрытый плен открытых  
плеч...  
Мои шаги утихнут вскоре  
Не к месту сыгранным  
стакато,  
Немым поклонном завершая  
Симфонию сторевших свеч  
\*\*\*  
Что мне делать, если полож  
Я сорвал движеньем  
кисти,  
Тем нарушив равновесье  
На часах песочных неба  
Неизведанного... Мне бы  
Затеряться в нем  
созвездьем,  
Но о сорванном батиге  
Глаз твоих напомят  
всполох...  
  
Что мне делать, если  
руки —  
Ветви цепкие агавы,  
Вопреки ненужной схиме,  
Стан твой дерзко  
обвивают?  
...За собой, касаясь краем  
Берегов неповторимых,  
Увлечаст гордый флагман  
В океан желанной муки...

## Астрологический прогноз

**ОВЕН.** Вы сможете на этой неделе добиться хороших результатов в делах, которые раньше не удавались. Сконцентрируйтесь на наиболее важном вопросе.

**ТЕЛЕЦ.** Вдохновение позволит завершить трудную задачу, стоящую перед вами. В эти дни — и самочувствие, и настроение должны быть отличными.

**БЛИЗНЕЦЫ.** Сложных вопросов вам на этой неделе не решать, поэтому расслабьтесь, дайте отдохнуть и уму, и сердцу.

**РАК.** Новые деловые связи и приятные встречи на этой неделе обеспечены. Не теряйте в дальнейшем этих контактов.

**ЛЕВ.** В семье — благополучие, прекрасные взаимоотношения. Больше внимания детям, они сейчас особенно ждут вашей ласки.

**ДЕВА.** Даже рискованные казались бы дела могут иметь успех. Неделя сулит успешное продвижение по служебной лестнице.

**ВЕСЫ.** Неделя будет занята служебными поездками, новыми деловыми знакомствами, которые могут повлиять на ваше материальное благополучие. Настроение обещает быть безоблачным и

сулит удачное проведение свободного времени.

**СКОРПИОН.** Ваша повышенная активность может сыграть с вами злую шутку. Не поддавайтесь на многообещающее начало случайных встреч, можно сильно разочароваться.

**СТРЕЛЕЦ.** Сконцентрируйтесь на главной проблеме — не прогадаете, все у вас получится как нельзя лучше. Товарищи тоже могут помочь в решении ваших дел.

**КОЗЕРОГ.** Неделя имеет хорошие показатели для творчества и теплых семейных взаимоотношений. Самочувствие обещает быть прекрасным, поэтому отдых лучше провести на природе, в кругу близких.

**ВОДОЛЕЙ.** Показатели недели очень благоприятны для новых начинаний. Не откладывайте — возможен крупный финансовый успех.

**РЫБЫ.** У вас отличные возможности для повышения своего служебного положения. Дружественный союз Урана с Плутоном позволит успешно решить сложные задачи во многих сферах.

Секретариат Центрального Совета НДП Узбекистана выражает глубокое соболезнование заместителю руководителя республиканского общественного центра «Духовность и просветительство», главному редактору журнала «Тафаккур», члену фракции НДП в Олий Мажлисе Узбекистана Эркину Агзамову по поводу смерти его отца

Нормамата АГЗАМОВА.

Секретариат ЦС НДП Узбекистана с глубоким прискорбием сообщает о смерти члена Центральной ревизионной комиссии партии, пенсионера Мирзагани ИСКАНДАРОВА

и выражает искреннее соболезнование родным и близким покойного.

Нормамата АГЗАМОВА.

Коллектив редакции газеты «Голос Узбекистана» выражает искреннее соболезнование главному редактору журнала «Тафаккур» Эркину Агзамову по случаю смерти его отца

Нормамата АГЗАМОВА.

## Календарь природы

### СЕНТЯБРЬ — ВЕЧЕР ЛЕТА

Сентябрь — первый месяц осени, но о нем в народе говорят: «Сентябрь — вечер лета». День почти сравнялся с ночью. Чувствуется ночная прохлада, а в предутреннюю пору по ложинам гор и тайным зарослям рек все сильнее разливаются молочные туманы, которые с восходом солнца растворяются, оставляя хрустальные бусинки росы на траве.

Исчезли стрижи, иволги, дикие голуби. Ласточки и другие летовавшие у нас перелетные собираются в стаи и незаметно по ночам отбывают в дальний путь.

Резкий контраст температур наблюдается в горах и в пустынях. Вода в озерах стала прохладнее и прозрачнее. Довольны рыболовы: поклевка стала активнее да и комары донимают меньше.

Воздух становится прозрачнее, четче просматриваются горы. Все

чаще ночной холодок трогает пыльные кроны деревьев и кустарников, которые постепенно меняют зелень листвы на пурпурно-золотистый наряд.

Над хлопковыми полями кружат огромные стаи скворцов и воробьев. Интересно, что воробьи не улетают, но, следуя какому-то инстинкту, тянутся к этим стаям, как бы прощаясь пернатых собратьев, но не далее места своего обитания. Скворцы улетают в южные страны — Африку, Индию, Средиземноморье... Но есть среди них и такие, которые прилетают к нам на зимовку. Это, например, скворец обыкновенный. Летом в городе вы его не увидите, он гнездится в тугаях. Но вот наступила осень, и скворцы буквально наводняют наши поля. Здесь они уничтожают вредных насекомых, жучков, паучков, куколок, чем приносят большую пользу. Стаи многочисленны и

достигают порой нескольких тысяч особей.

Потянулись на юг аисты, жаворонки, трясогузки.

В сентябре особенно красивы горы. Дурманит голову пряный запах курчавки, которая цветет лишь осенью. Ореховые и фисташковые деревья оделись в янтарно-желтую листву, а плоды шиповника светятся, как драгоценные камни рубинового цвета.

Сентябрь — время пышного цветения астр. Обильно цветут георгины. Распускаются хризантемы.

А в пустыне своя жизнь. Там, где летом жара достигала 70 градусов, сейчас настоящий праздник. Как весной, вновь зазеленела трава. Снова показались притаившиеся от убийственного летнего зноя животные. Откуда-то появились совы, степные лисички-корсаки, песчаный кот. Примчались легконогие антилопы — стройные чернохвостые джейраны, горбоносые сайги.

Сентябрь, вечер лета, в разгаре. Короткий осенний праздник продолжается во всем своем блеске и разнообразии.

Петр НАГОРНЫЙ.

## Голос Узбекистана

Учредитель:  
Центральный Совет  
Народно-демократической партии  
Узбекистана.

Главный редактор Б. Ш. ШАРИПОВ.

Редколлегия:  
Х. М. АБДУРАИМОВ, А. А. АЛИМБАЕВ, Л. Я. ГУЛЯМОВ,  
М. Л. ЕЛЬНОВ, М. В. КРЕМКОВ,  
С. Ш. КУРБАНОВ, А. В. ТЮРИКОВ (ответственный секретарь),  
В. Г. ЧЕБОТИН (заместитель главного редактора).

Адрес редакции: 700029, г. Ташкент, пл. Мустакиллик, 5.  
Наши телефоны: 39-46-05, 39-43-22.

Дежурный редактор Г. Лю.

Газета выходит по субботам. Мнение редакции может не совпадать с мнением автора. Ответственность за содержание рекламы несет рекламодатель. При перепечатке ссылка на «Голос Узбекистана» обязательна.